



## K-Scale TouchScale Kurzanleitung



Die neue Oberfläche für **K-Scale** und **TouchScale** hat als Prinzip die Interaktion zwischen Anwender und Waage zu erleichtern. 15" Bildschirme für eine bessere Visualisierung, auch werden auf intuitiver Art die vielfältigen Möglichkeiten des Wiegegerätes gezeigt.

Die Anwendung bietet Ihnen Informationen und die Möglichkeit zur sofortigen Bearbeitung der Artikeldatenbank, der Verkaufsdaten, des Inventars, der Listen, der in den Waagen integrierten Marketing-Werkzeuge, wie Playlisten, Videos und Bilder, der Rückverfolgung, der Treuepunkte für Kunden, unter anderem.

Dank dem leichten Zugang zur Waagen-Information, zeichnet sich die Anwendung durch attraktive und einfache Menüs und Untermenüs aus, mit denen Sie dieses leistungsstarke Werkzeug intuitiv programmieren und konfigurieren können.

Diese Kurzanleitung wird Ihnen helfen die verschiedenen Funktionen, die Ihnen die Anwendung bietet zu kennen. Sie werden sich auch einfach und schnell mit den verschiedenen Informationsstufen des Geräts vertraut machen.

# K-Scale TouthScale

## Kurzanleitung

### Menüstruktur



#### LISTEN, FAKTURIERUNG UND LÖSCHUNGEN

Fakturierung

Listenauswahl

Löschung von Bons und Gesamtsummen

Löschung von Bons

Löschung von Tagessummen

Löschung von Inventar und Lagerbestand

Löschung von Bestellung

Löschung von Verpackungsetiketten

CSV Export

#### KONFIGURATION

Warengruppen

Playlisten

Werbung

Theken

Waagen-Einstellungen

Nummerierung

Kennungstexte

Zahlungsarten

Barcode

EAN13

QR

Code128

MwSt.

Waagen-Netzwerk

Zu einem Waagen-Netzwerk verbinden

Von Netzwerk trennen

Eigenes Waagen-Netzwerk

Server erstellen/umbenennen

Durchsuchen

Drucker

Ethernet

#### GESAMTSUMMEN

Gesamtsummen

Kassenlade

Treuepunkte

Berichte Verpackung

#### PROGRAMMIERUNG

Artikelpreise

Artikelprogrammierung

Lagerbestand, Rückverfolgbarkeit

Inventar

Rind

Generisch erweitert

Lagerüberwachung

Nährwertangaben

Warengruppen

Verkäufer

Kunden

Playlisten



# Start

Hauptbildschirm für Verwaltung der Waage.

## Listen, Fakturierung und Löschungen [seite 5](#)

Es ermöglicht die Ansicht und die Bearbeitung von Listen, den Zugang zur Rechnungen und den Export zu CSV

## Programmierung [seite 12](#)

Gruppiert Funktionen für die Programmierung von Artikeln, Lagerbestand, Rückverfolgbarkeit, Warengruppen, usw.



## Konfiguration [seite 7](#)

Es ermöglicht die Konfiguration verschiedener Waagen-Aspekte, wie das graphische Aspekt (Werbung), die Bearbeitung der Zahlungsarten, usw.

## Gesamtsummen [pag. 11](#)

Zugangsmenü zur Verwaltung der Gesamtsummen, der Kassenlade und der Treuen Punkte.



# Listen, Fakturierung und Löschungen

## Fakturierung

Pflege des Moduls für Kundenfakturierung.

## CSV Export

Es ermöglicht den Export, der von Ihnen ausgewählten Umsatzdaten zu CSV-Format.

## Listenauswahl

Listen für Artikeldaten, Verkäufer und direkt Tasten.

## Löschung von Bons und Gesamtsummen

Obwohl das System den Umsatz verwaltet und die Information automatisch speichert, ermöglicht diese Option die monatliche separate Löschung von Dokumenten.





# Listen, Fakturierung und Löschungen

## Löschung von Bons und Gesamtsummen

### Löschung von Bons

Löscht die im Verkaufsmodus erstellten Bons.



### Löschung von Verpackungsetiketten

Löscht die im Verpackungsmodus erstellten Bons.



### Löschung Tagessummen



### Löschung von Bestellung

Startet Zähler für Bestellungen an Zentrale



### Inventar und Lagerbestand löschen

Startet Zähler für Artikelbestände

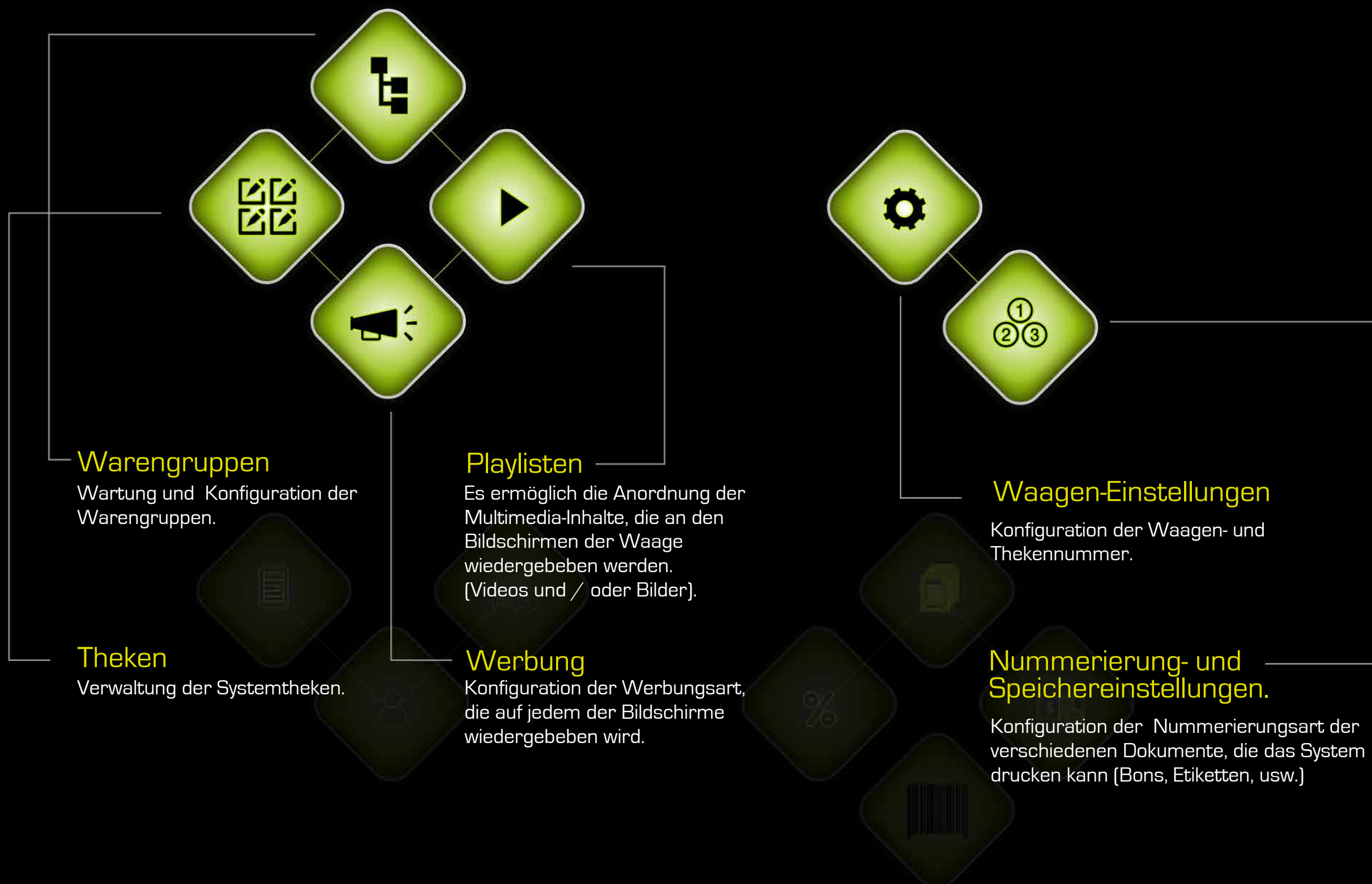


Schaltfläche für Rückkehr zum Start



Schaltfläche für Rückkehr zum vorherigen Bildschirm

# Konfiguration





# Konfiguration



## Waagen-Netzwerk [seite 9](#)

Es ermöglicht die Verwaltung vom Waagen-Netzwerk für das Erstellen, das Umbenennen, das Verbinden von Waagen zum Netzwerk, usw.

## Drucker

Es ermöglicht den angeschlossenen Drucker für den Druck von Berichte und Rechnungen auszuwählen.

## Kennungstexte

Konfiguration der Begrüßungs- und Abschiedstexte auf Bons und Firmenlogo.

## MwSt.

Verwaltung der auf die Produkte anzuwendenden Steuern .

## Zahlungsarten

Verwaltung der auf der Waage verfügbaren Zahlungsmodalitäten.

## Ethernet

Konfiguration der Kommunikationsparameter (Ethernet / WLAN).

## Barcodes

Pflege der Barcodes  
(EAN13, Code128, QR...)

 [seite 10](#)





# Konfiguration Waagen-Netzwerk

Verwaltung von Waagen-Netzwerk.



Einem Netzwerk beitreten



Server erstellen/ umbenennen

Erstellung eines Waagen-Netzwerks.



Von Netzwerk trennen

Es ermöglicht die Waage vom verbundenen Netzwerk zu trennen



Eigenes Waagen-Netzwerk

Zeigt das Netzwerk an, zu dem die Waage gehört.



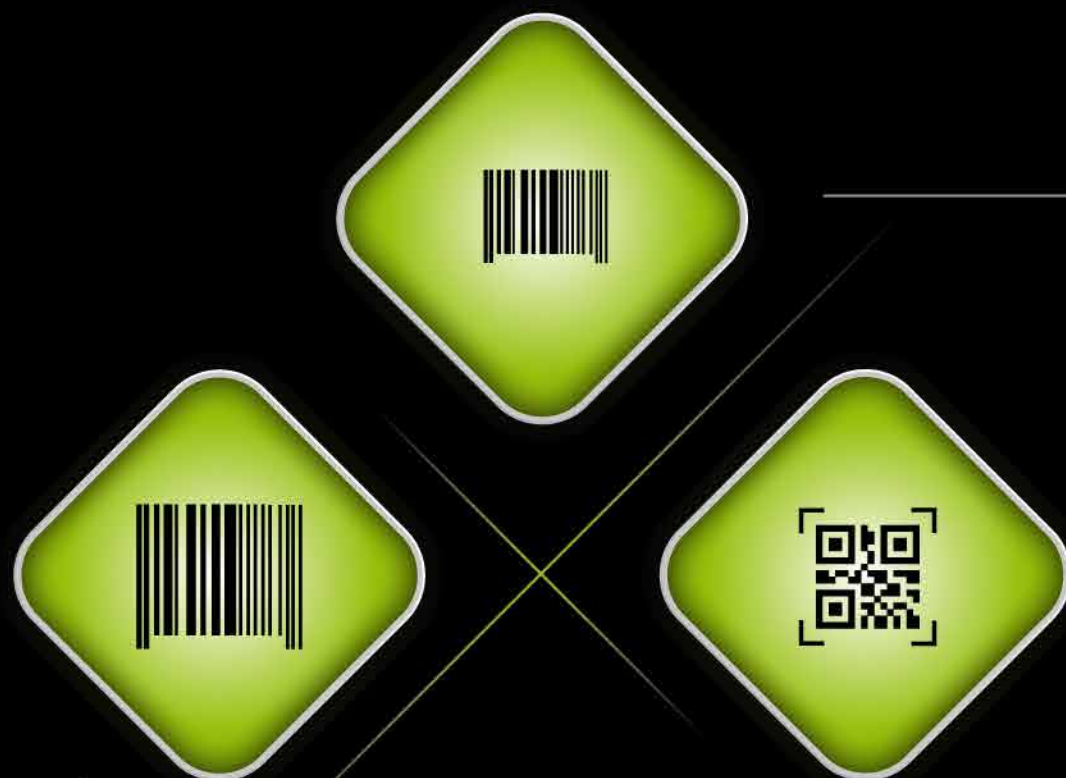
Durchsuchen

Es zeigt alle im lokalen Netzwerk vorhandenen Waagen an



# Konfiguration Barcode

Verwaltung der verschiedenen Barcodes.



## EAN13

Pflege der EAN13 Codes.

## QR

Es ermöglicht die Kodierung in QR-Code eines gedruckten Bons.

## Code 128

Pflege von CODE 128.

# Gesamtsummen

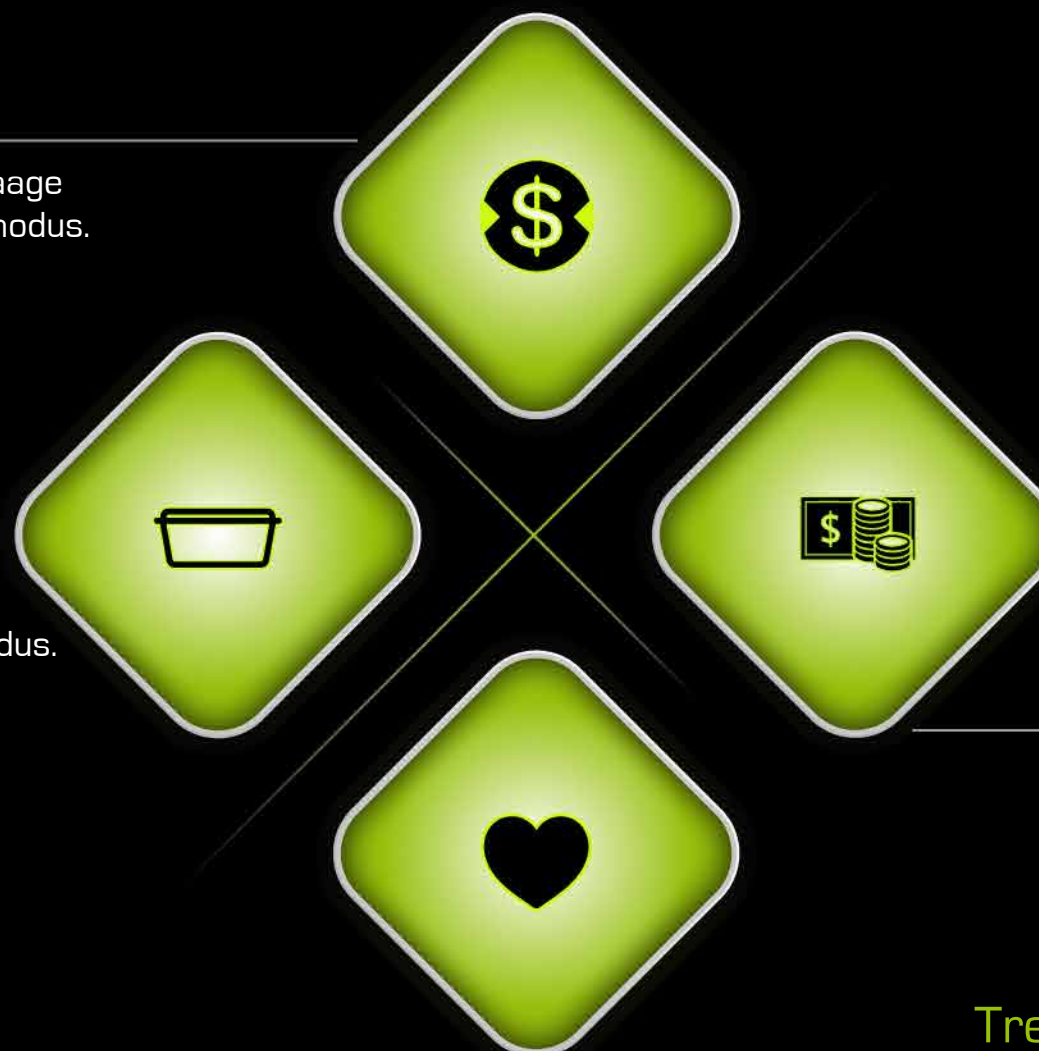


## Gesamtsummen

Verwaltung der mehrfachen auf der Waage verfügbaren Umsatzlisten im Verkaufsmodus.

## Verpackungsberichte

Verwaltung der mehrfachen Listen im Verpackungs- und Selbstbedienungsmodus.



## Kassenlade

Pflege von Ein- und Ausgängen.

## Treuepunkte

Konfiguration des Kunden-Treuepunkte Modules.





# Programmierung



## Warengruppen

Programmierung und Konfiguration von Warengruppen.

## Artikelpreise

Verwaltung der Artikelpreisänderungen.

## Artikelprogrammierung

Pflege und Programmierung von Produktinformationen.

## Lagerbestand, Rückverfolgbarkeit, usw.

Zugang zur Pflege von : Inventar, Bestandskontrolle, Rückverfolgbarkeit und Nährwertangaben.

 **seite 13**

## Kunden

Pflege der Kundendaten und der Standardeinstellungen für den Verkauf.

## Verkäufer

Verwaltung der Verkäufer, die auf der Waage arbeiten werden.

## Playlisten

Es ermöglicht die Multimedia-Inhalte, die auf den Bildschirmen der Waage wiedergegeben werden zu ordnen (Videos und / oder Bilder).



# Programmierung

— Lagerbestand / Rückverfolgbarkeit



Daten der Bestandskontrolle, der Rückverfolgbarkeit und Nährwertinformationen.



## Inventar

Erzeugung und Auflistung der Lagerbestände.



## Bestandsüberwachung

Artikellagerführung.



## Generisch erweitert

Verwaltung der generischen Rückverfolgbarkeit für Produkte ohne spezifische Rückverfolgbarkeit



## Rind

Programmierung der Rückverfolgbarkeit für Produkte von Rind / Kalb.



## Nährwertangaben

Verwaltung der Karten für Nährwertangaben, die auch Vitamine und Mineralien enthalten.



Die Waagen-Serie SATURNO basiert auf PC-Technologie, mit Touch-Bildschirm an der Verkäuferseite und VGA-Bildschirm an der Kundenseite.

Sie bietet verschiedene Lösungen für die unterschiedlichen Betriebsarten: Tischmodell, Hängemodell, Selbstbedienungsmodell, usw.

Alle diese Eigenschaften, kombiniert mit einem eleganten Design und der perfekten Kontrolle der Peripheriegeräte, machen aus dieser Waage ein attraktives und zweckmäßiges Werkzeug, wodurch der Verkauf, sowohl für den Verkäufer, als auch für den Käufer, angenehmer, intuitiver und visueller wird. Darüber hinaus, verleiht die Waage den Verkäufer ein leistungsfähiges Werkzeug für die Kontrollverwaltung und für das Marketing.

## Seitenleiste

Manche Untermenüs haben verschiedene Funktionen an der Seitenleiste.

### Sprache

Wählen Sie die Sprache aus, die in Desktop verwendet werden soll.

### Zugriff ändern

Option für Benutzerwechsel.

### Encase

Zugang zum Dokumenten-Gestalter (Bons und Etiketten)

### Sicherheitskopie / Tarife

- Erstellung von Sicherheitskopien.
- Verwaltung der verschiedenen Tarife, die auf die Artikel angewendet werden.

### TeamViewer / Taskplaner

- Zugang zu Teamviewer.
- Aufgabenplanung für ein bestimmtes Datum und Uhrzeit (z.B. "jeden Freitag um 12:00 Uhr eine Sicherheitskopie erstellen").

### Taren / Erfassung der Tara nach Code

Programmierung und Erfassung von codierten Taren.

### Beenden

Schließt die Anwendung.

### Handbuch

Direkter Zugang zu diesem Handbuch im PDF-Format.







## GRUPO EPELSA ESPAÑA

C/ Punto Net, 3  
Parque Tecnológico TECNOALCALÁ  
28805 ALCALÁ DE HENARES (Madrid)  
Telf. +34 91 830 46 16  
Fax. +34 91 830 58 64  
Email: infomad@grupoepelsa.com

Ctra. Sta. Creu de Calafell, 35  
8830 Sant Boi de Llobregat (Barcelona)  
Telf. +34 93 654 62 12  
Fax. +34 93 654 54 53  
Email: infobcn@grupoepelsa.com

Sant Bartomeu, 108-109 Pol. Ind. La Valldan  
8600 Berga (Barcelona)  
Telf. +34 93 822 13 33  
Fax. +34 93 821 22 34  
Email: infobrg@grupoepelsa.com

Société EXA  
4, rue Rémora  
Zone d'activités REMORA  
33170 GRADIGNAN - FRANCE  
Tél. +33.556.75.77.80  
Fax +33.556.75.77.81  
Email: info@exa-france.com

Servicio de Asistencia Técnica  
MADRID. Email: satmad@grupoepelsa.com  
SEVILLA. Email: satsevilla@grupoepelsa.com  
BARCELONA. Email : satbcn@grupoepelsa.com  
GRADIGNAN. Email: Hacombe@exa-france.com